

DYMO®

RHINO™ 6000+

Guía del Usuario

newell
BRANDS

Copyright

© 2021 Newell Office Brands. Todos los derechos reservados. Mod.: 11/22

Queda totalmente prohibida la reproducción o transmisión total o parcial de este documento, en cualquier forma o modo, así como la traducción del mismo a otro idioma sin el previo consentimiento por escrito de Newell Office Brands.

Marcas comerciales

DYMO, DYMO ID y RHINO son marcas registradas en los EE. UU. y otros países. Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos propietarios.

Declaración de la FCC

Precaución: El usuario queda advertido de que los cambios o modificaciones que no estén expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

Nota: Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con el apartado 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial para las comunicaciones por radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se producirá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo provoca interferencia perjudicial en la recepción de las señales de radio o televisión, lo que se puede determinar si enciende o apaga el equipo, se insta a que el usuario corrija la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente la antena receptora o colóquela en otro lugar.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito distinto del que está conectado el receptor.
- Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico especialista en radio y televisión.

Declaración de IC

Este dispositivo contiene transmisores y receptores exentos de licencia que cumplen con las normas RSS exentas de licencia de Innovation, Science and Economic Development Canada. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

(1) Este dispositivo no puede causar interferencia.

(2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluso la interferencia que puede causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiación de Industry Canada para un entorno no controlado.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet équipement est conforme à l'exposition aux rayonnements Industry Canada limites établies pour un environnement non contrôlé.

Contenido

1 Acerca de la nueva impresora de etiquetas

1 Registro de la impresora de etiquetas

1 Introducción

2 Conexión de la alimentación

3 Inserción y retiro del cartucho de etiquetas

3 Retiro del reverso de la etiqueta

4 Uso de la impresora de etiquetas

5 Energía

5 Pantalla LCD

5 Teclado

7 Creación de una etiqueta

8 Diseño de una etiqueta

8 Cambio del tamaño del texto

8 Cambio del estilo del texto

9 Creación de etiquetas de varias líneas

9 Uso de caracteres internacionales

9 Uso de códigos de barras

11 Adición de símbolos

11 Uso de la biblioteca de texto

12 Creación de una serie de etiquetas

15 Trabajo con archivos de etiquetas

15 Creación de un archivo de etiquetas

15 Adición de etiquetas a un archivo de etiquetas

15 Eliminación de etiquetas de un archivo

16 Impresión de un archivo de etiquetas

16 Guardado de un archivo de etiquetas

16 Volver a ver un archivo de etiquetas de la memoria

17 Eliminación de un archivo de etiqueta de la memoria

17 Plantillas del usuario

18 Uso de las aplicaciones de etiquetas

18 Creación de una etiqueta de longitud fija

19 Creación de una etiqueta vertical

19 Creación de etiquetas para amarras para cables

20 Creación de etiquetas indicadoras

20 Creación de etiquetas para amarras laminadas para cables

21 Creación de etiquetas termocontraíbles

21 Creación de una etiqueta de panel de distribución

22 Creación de una etiqueta de panel de conexiones

23 Etiqueta para interruptor vertical

24 Etiqueta para interruptor horizontal

24 Creación de etiquetas para bloque de terminales

25 Creación de etiquetas para bloque 110

26 Cambio de configuración

- 26 Ajuste del ancho de etiqueta
- 26 Corte automático
- 27 Pausa para cortar entre etiquetas
- 27 Intercalar múltiples copias
- 27 Ocultar la barra de leyenda
- 28 Selección de un idioma
- 28 Ajuste del contraste de la pantalla
- 28 Ajuste del contraste de impresión
- 28 Restablecer

29 Conexión de la impresora de etiquetas a la computadora

- 29 Descarga e instalación del software DYMO ID™
- 29 Conexión a la computadora
- 30 Acerca del software DYMO ID
- 30 Transferencia de archivos

31 Solución de problemas

32 Mantenimiento de la impresora

- 32 Limpieza de la hoja de la cuchilla
- 32 Limpieza del cabezal de impresión

33 Precauciones de seguridad para la batería recargable

34 Símbolos

35 Texto de biblioteca

Acerca de la nueva impresora de etiquetas

Con la impresora de etiquetas electrónica DYMO® RHINO™ 6000+, usted puede diseñar e imprimir múltiples tipos de etiqueta, los que incluyen etiquetas de código de barras, etiquetas de paneles y tubos termocontraíbles.

La etiquetadora utiliza cartuchos de etiquetas DYMO IND de anchos de 6 mm, 9 mm, 12 mm, 19 mm o 24 mm. Las etiquetas están disponibles en una amplia variedad de materiales, como nylon flexible, poliéster permanente, vinilo, etiqueta no adhesiva y tubos termocontraíbles.

Visite www.dymo.com para obtener información sobre cómo adquirir etiquetas y accesorios para su impresora de etiquetas.

Registro de la impresora de etiquetas

Visite www.dymo.com/register para registrar su impresora de etiquetas en línea. Durante el proceso de registro, necesitará el número de serie, el que está ubicado al interior de la cubierta del compartimento de etiquetas.

Registre la impresora de etiquetas para recibir estos beneficios:

- Notificación de actualizaciones de software por correo electrónico
- Ofertas especiales y noticias de nuevos productos

Introducción

Familiarícese con las piezas de la impresora de etiquetas que se muestran en la Figura 1.

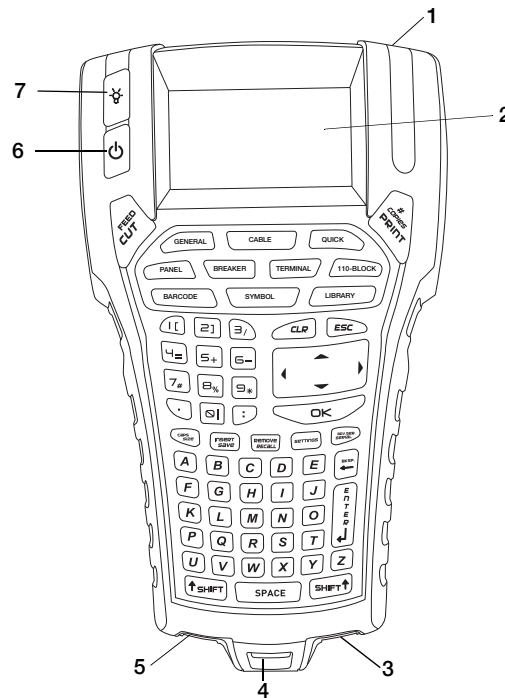



Figura 1

- | | | | | | |
|---|-------------------------------|---|--|---|---------------|
| 1 | Ranura de salida de etiquetas | 4 | Lazo del cordón | 7 | Luz posterior |
| 2 | Pantalla LCD | 5 | Conector USB | | |
| 3 | Conector de energía | 6 | Encendido/Apagado (Cancelar impresión) | | |

Conexión de la alimentación

La etiquetadora puede funcionar con batería o alimentación de CA. Se incluye un adaptador de corriente y una batería recargable con su impresora.

Para ahorrar energía, la etiquetadora se apagará tras cinco minutos de inactividad.

 Asegúrese de leer las **Precauciones de seguridad para la batería recargable** en la página 33.

Conexión del adaptador de corriente

La impresora usa un adaptador de corriente de 110 V-240 V. Conectar el adaptador de corriente con la batería insertada recarga la batería.

Utilice solo el adaptador de corriente indicado en esta guía de usuario:

Modelo de adaptador DSA-18PFM-09 Fc090200 (nota: "c" puede ser EU, UP, UK, US, UJ, JP, CH, IN, AU, KA, KR, AN, AR, BZ, SA, AF o CA) de Dee Van Enterprise Co., Ltd.

Para conectar el adaptador de corriente, siga estos pasos:

- 1 Conecte el adaptador de corriente al conector de energía en la parte inferior de la etiquetadora. Vea la Figura 2.
- 2 Conecte el otro extremo del adaptador de corriente al tomacorriente.

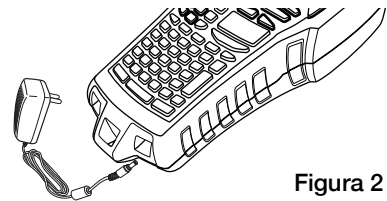



Figura 2

Cómo insertar la batería

La impresora de etiquetas se alimenta con una batería recargable LiPolymer de 7,4 V, 1400 mAh, 10,36 Wh. Solo use la batería que se incluye con la impresora.

 Asegúrese de leer las **Precauciones de seguridad para la batería recargable** en la página 33.

Para insertar la batería, siga estos pasos:

- 1 Presione el seguro en la parte trasera de la etiquetadora para retirar la cubierta del compartimiento de la batería. Vea la Figura 3.
- 2 Inserte la batería en el compartimiento.
- 3 Vuelva a colocar la cubierta del compartimiento de baterías.

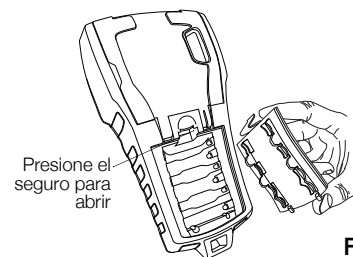


Figura 3

Recarga de la batería

La batería se recarga automáticamente mientras la impresora está conectada a una fuente de alimentación a través del adaptador de corriente. Cargar la batería por primera vez tardará aproximadamente 8 horas; recargar la batería tardará aproximadamente 3,5 a 4 horas.

Inserción y retiro del cartucho de etiquetas

La etiquetadora viene con un cartucho de etiquetas IND de iniciación. Visite www.dymo.com para obtener información acerca de la compra de cartuchos de etiquetas adicionales.

Cada vez que inserte un cartucho de etiquetas en la impresora, se le pedirá que ajuste el ancho de etiqueta, de modo que la impresora sepa qué tamaño de etiqueta está utilizando actualmente. Algunas de las características que usa para diseñar etiquetas dependen del ancho de la etiqueta.

Sin embargo, para crear una etiqueta con un ancho distinto a la que está actualmente en la impresora, puede ajustar el ancho de etiqueta en el menú Configuración. Consulte **Ajuste del ancho de etiqueta** en la página 26.

Para insertar el cartucho de etiquetas

- 1 Con cuidado, levante la puerta del cartucho de etiquetas en la parte posterior de la impresora.
- 2 Asegúrese de que las cintas estén bien tensas a lo largo de la entrada del cartucho y de que la cinta pase entre las guías. Si es necesario, rebobine la cinta en el sentido de las agujas del reloj para tensarla.
- 3 Inserte el cartucho con las cintas ubicadas entre las guías.
- 4 Presione suavemente el cartucho hasta que se mueva a su posición. El mecanismo de inserción guiará el cartucho a su posición.
- 5 Cierre la puerta del cartucho de etiquetas.
- 6 Ajuste el ancho de etiqueta cuando se le indique.

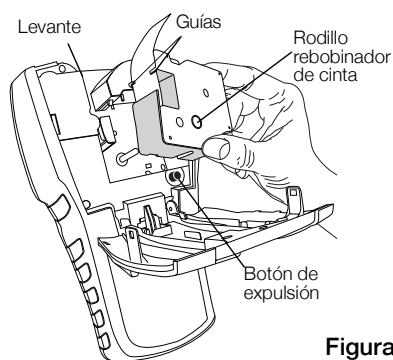


Figura 4

Para retirar el cartucho de etiquetas

- 1 Con cuidado, levante la puerta del cartucho de etiquetas en la parte posterior de la impresora.
- 2 Presione el botón de expulsión de cartucho. Vea la Figura 4. El cartucho de etiquetas se levanta de la impresora.
- 3 Con cuidado, retire el cartucho de etiquetas.
- 4 Inserte un nuevo cartucho de etiquetas como se describió anteriormente.
- 5 Ajuste el ancho de etiqueta cuando se le indique.

Retiro del reverso de la etiqueta

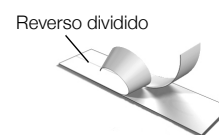
DYMO IND Las etiquetas continuas tienen un reverso dividido que se separa fácilmente del reverso de la etiqueta.



No se aplica a tubos termocontraíbles.

Para retirar el reverso de las etiquetas

- 1 Ubique la división al reverso de la etiqueta.
- 2 Oprima suavemente la etiqueta a lo largo, doblando hacia atrás el lado impreso de la etiqueta. El reverso de la etiqueta se separa.
- 3 Despegue con cuidado el reverso de la etiqueta.



Uso de la impresora de etiquetas

Familiarícese con las teclas de funciones y características de su impresora de etiquetas.

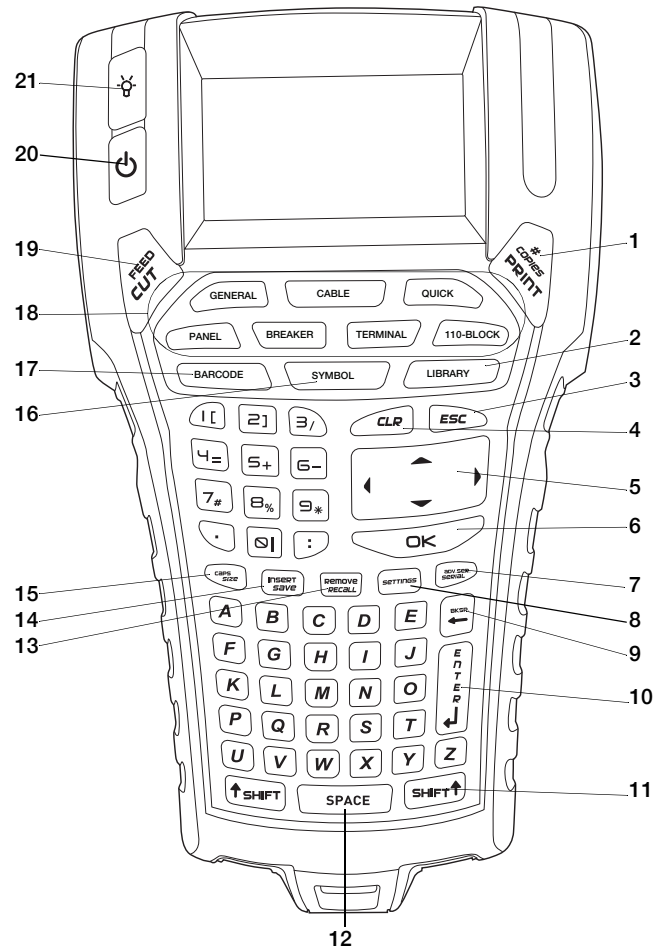


Figura 5

1 Imprimir / Núm. de copias	8 Configuración	15 Tamaño/Mayúsculas
2 Biblioteca	9 Retroceso	16 Símbolos
3 Escape	10 Entrar	17 Código de barras
4 Borrar	11 Mayús	18 Teclas de acceso rápido
5 Desplazamiento	12 Barra espaciadora	19 Cortar/Avance
6 Aceptar	13 Volver a ver/Eliminar	20 Encendido/Apagado (Cancelar impresión)
7 Serialización	14 Guardar/Insertar	21 Luz posterior

Energía

El botón  enciende y apaga la alimentación. Si no se presionan teclas después de cinco minutos, la alimentación se apaga automáticamente.

Cuando se apaga la impresora, se recuerda el archivo de etiquetas actual y sus ajustes para la próxima vez que se enciende la unidad. Si se desconecta la batería y el adaptador de corriente al mismo tiempo, se recordarán algunos de los ajustes; sin embargo, se perderá el archivo de etiquetas actual y deberá restablecer el ancho de etiqueta cuando vuelva a conectar la alimentación y encienda la impresora.

Pantalla LCD

La pantalla LCD de etiquetadora incluye una barra de leyenda en la parte superior, la que muestra el tipo de etiqueta actual, y cuenta con indicadores en el lado derecho que muestran las funciones actualmente seleccionadas. Vea la Figura 6.

Cuando el texto ingresado no cabe en la etiqueta actualmente definida, la parte del texto que no cabe estará oscurecida. Si intenta imprimir la etiqueta que contiene texto que no cabe, no se imprimirá el exceso de texto.

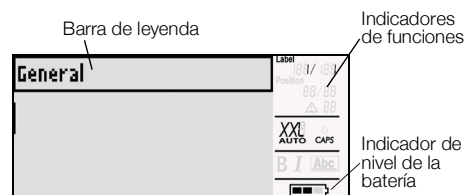


Figura 6

Uso de la luz posterior

En condiciones de luz baja, puede encender la luz posterior para facilitar la visualización de la pantalla. Para ahorrar energía, la luz posterior se apagará automáticamente después de 15 segundos de inactividad. Presionar cualquier tecla encenderá nuevamente la luz posterior. La tecla de luz posterior actúa como un interruptor para encender y apagar la luz.

Para encender y apagar la luz posterior

- ▶ Presione .

Teclado

Además de las teclas alfanuméricas, hay varias teclas de función que le dan acceso rápido a las características de su impresora de etiquetas.

Familiarícese con la ubicación de las teclas de funciones y características de la etiquetadora. Vea la Figura 5 en la página 4. Las siguientes secciones describen cada función en detalle.

Modo de mayúsculas

La tecla **CAPS** alterna la activación y desactivación de las mayúsculas. Cuando el modo de mayúsculas está activado, se muestra el indicador **CAPS** en la pantalla y todas las letras que ingrese estarán en mayúsculas. El ajuste predeterminado de fábrica es modo de mayúsculas activado. Cuando el modo de mayúsculas está apagado, todas las letras ingresadas aparecerán en minúsculas.

Para alternar las mayúsculas

- ▶ Presione **CAPS** (SHIFT+ SIZE).

Teclas SHIFT

Las teclas **SHIFT** se usan para seleccionar la función o el símbolo impreso sobre una tecla. Por ejemplo, cuando presiona la tecla 9, aparece el número 9 en la pantalla; sin embargo, si presiona **SHIFT** y luego **9**, aparece un asterisco (*) en la pantalla. Presionar una de las teclas Shift alterna la activación y desactivación de la función, por lo que no necesita mantener presionadas ambas teclas al mismo tiempo.

Tecla Escape

La tecla **ESC** lo devuelve al menú anterior desde cualquier menú sin hacer una selección. Presionar la tecla **ESC** durante la impresión cancelará el trabajo de impresión actual.

Teclas de desplazamiento

Las teclas de desplazamiento funcionan de la siguiente manera:

Tecla	Función
◀	Mueve un carácter hacia la izquierda en la pantalla Regresa al menú anterior (también puede presionar ESC)
SHIFT ◀	Mueve una etiqueta hacia la izquierda en la pantalla
▶	Mueve un carácter hacia la derecha en la pantalla Mueve al siguiente nivel de menú (también puede presionar OK)
SHIFT ▶	Mueve una etiqueta hacia la derecha en la pantalla
▲	Se mueve hacia arriba en una lista de elementos
▼	Se mueve hacia abajo en una lista de elementos
OK	Selecciona un elemento de menú

Tecla de retroceso

La tecla ← elimina el carácter a la izquierda del cursor.

Tecla Borrar

La tecla **CLR** borra todos los ajustes y el formato actuales del texto, y devuelve la pantalla al tipo de etiqueta General.

Tecla CUT

La tecla **CUT** corta manualmente la etiqueta. De manera predeterminada, la impresora corta automáticamente la etiqueta después de imprimir. Puede apagar la función de corte automático y usar la tecla **CUT** para cortar manualmente la etiqueta. Para obtener más información, consulte **Corte automático** en la página 26 y **Pausa para cortar entre etiquetas** en la página 27.

Tecla PRINT

Presionar la tecla **PRINT** imprime una copia del archivo de etiquetas actual. Si el archivo de etiquetas contiene más de una etiqueta, puede elegir qué etiquetas imprimir. Presionar **SHIFT + PRINT** le permite cambiar la cantidad de copias que se imprimirán.

Teclas de acceso rápido

Varias teclas de acceso rápido son maneras rápidas de acceder a las aplicaciones para crear tipos específicos de etiquetas, y para agregar códigos de barras, insertar símbolos y usar texto de la biblioteca. Estas teclas de acceso rápido se describen en detalle más adelante en esta guía del usuario.

Creación de una etiqueta

La impresora de etiquetas incluye dos tipos de etiquetas básicas: Rápido y General. El tipo actual de etiqueta se muestra en la leyenda de la pantalla.

Una etiqueta Rápida es el tipo de etiqueta predeterminado. La longitud de la etiqueta se determina con el texto y el formato que se usa. Se pueden ajustar dos propiedades de diseño.

- Mostrar un contorno alrededor del contenido de la etiqueta.
- Hacer coincidir el espacio delantero y posterior para que el contenido esté centrado.

Para crear una etiqueta Rápida

- 1 Si no es el tipo actual de la etiqueta, presione **QUICK**.
- 2 Ingrese el contenido
- 3 Presione **SETTINGS** para formatear el texto.

Para cambiar las propiedades, presione **QUICK** nuevamente.

Una etiqueta General es similar a una etiqueta Rápida, pero este tipo de etiqueta le permite ajustar dos propiedades adicionales para definir la etiqueta:

- Orientación del texto horizontal o vertical
- Longitud de la etiqueta

Para crear una etiqueta General

- 1 Presione **GENERAL**.
- 2 Seleccione la longitud de la etiqueta, la orientación y las propiedades de diseño según corresponda.
- 3 Introduzca texto.
- 4 Presione **SETTINGS** para formatear el texto.

Para cambiar las propiedades, presione **GENERAL** nuevamente.

Para guardar la etiqueta para un uso posterior, consulte **Guardado de un archivo de etiquetas** en la página 16.

Diseño de una etiqueta

Puede seleccionar entre varias opciones para mejorar la apariencia de las etiquetas. También puede agregar un código de barras, símbolos y texto de biblioteca a su etiqueta. Además puede crear una serie de etiquetas automáticamente con tres métodos distintos de serialización.

Para crear una etiqueta de longitud fija, use la aplicación de etiqueta General. Consulte **Creación de una etiqueta** en la página 7.

Cambio del tamaño del texto

Puede imprimir el texto de la etiqueta en ocho tamaños: extra extra pequeño (XXS), extra pequeño (XS), pequeño (S), mediano (M), grande (L), extra grande (XL), extra extra grande (XXL) y BIG (todas mayúsculas). El tamaño del texto seleccionado se aplica a todo el texto en la etiqueta en un archivo de etiqueta.

También puede seleccionar Automático como el tamaño del texto. Cuando se selecciona Automático, se determina automáticamente el mejor tamaño del texto para la altura y el ancho de la etiqueta que está creando. La fuente BIG no está disponible cuando se selecciona el tamaño del texto Automático.

Los tamaños del texto disponibles para que use dependen del ancho establecido para la etiqueta y el tipo de etiqueta que está creando.

Para establecer el tamaño de fuente

- ▶ Presione **SIZE**. Cada vez que presione **SIZE**, se resaltará el siguiente tamaño de fuente disponible en el indicador de característica Tamaño de la pantalla.

También puede seleccionar el tamaño de fuente del menú Configuración.

Cambio del estilo del texto

Puede imprimir el texto en su etiqueta en varios estilos: negrita, cursiva, subrayado y en cuadro. Además, puede elegir ancho normal de fuente o ancho angosto de fuente. El estilo del texto se aplica a todo el texto en todas las etiquetas del archivo de etiquetas, incluso la mayoría de los símbolos.

Para establecer el estilo del texto

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Estilo del texto** y presione **Aceptar**.
- 3 Use las teclas de flecha para seleccionar un estilo.
- 4 Presione **OK** y luego seleccione **Listo** (ESC).

Creación de etiquetas de varias líneas

Puede crear etiquetas de varias líneas según el ancho de la etiqueta, de la siguiente manera:

Ancho de etiqueta	6 mm	9 mm	12 mm	19 mm	24 mm
Cant. de líneas	1	3	3	5	5

La pantalla muestra dos líneas de texto cuando se muestra la barra de leyenda; o tres líneas con la barra de leyenda oculta. Use las teclas de flecha para desplazarse por varias líneas. Consulte **Ocultar la barra de leyenda** en la página 27.

Para crear una etiqueta de varias líneas

- 1 Ingrese el texto de la primera línea y presione **ENTER**.
- 2 Ingrese el texto de la siguiente línea.
- 3 Repita estos pasos para cada línea adicional.

Uso de caracteres internacionales

La etiquetadora admite el conjunto extendido de caracteres latinos gracias a la tecnología RACE. Como en los teclados de los teléfonos móviles, si mantiene presionada una tecla de letra se podrá desplazar por las variaciones de esa letra. Por ejemplo, si mantiene presionada la letra **a**, verá **a à á â ã ä å** y así sucesivamente, a través de todas las variaciones disponibles. El orden en el que aparecen las variaciones de caracteres depende del idioma seleccionado para usar.

Uso de códigos de barras

La etiquetadora puede generar varios tipos de códigos de barras.

Códigos de barras 1D

Code 39	Code 39 mod 43	EAN 8	UPC A
Code 128	Codabar	EAN 13	

Códigos de barras 2D

PDF 417	QR
---------	----

Puede imprimir un código de barras solo en etiquetas de 19 mm y 24 mm de ancho. Puede elegir imprimir el texto de código de barras legible o no, y puede serializar códigos de barras.

El código de barras se imprime horizontalmente en la etiqueta, con el texto en letras pequeñas bajo el código de barras. Opcionalmente, puede agregar texto antes y después del código de barras.



En esta Guía del Usuario, se asume que usted ya comprende las diferencias entre los tipos de códigos de barras y que implementó un plan para incorporar los códigos de barras a la organización. Si necesita obtener más información sobre los códigos de barras, hay excelentes manuales de instrucciones sobre este tema disponibles en librerías y en bibliotecas locales.

Adición de un código de barras

El texto de código de barras aparece en la etiqueta en la pantalla como cualquier otro texto. Sin embargo, si el cursor está ubicado dentro del texto de código de barras, se muestra **Código de barras** y el tipo de código de barras en la barra de leyenda.

Para agregar un código de barras

- 1 Presione **BARCODE**.
- 2 Use las teclas de flecha para seleccionar el tipo de código de barras y presione **OK**.
- 3 Ingrese el texto para el código de barras y presione **OK**.

Adición de un código QR

Los códigos QR están limitados a un máximo de 20 caracteres. Por ejemplo, texto o un número de teléfono.

Para agregar un código QR

- 1 Presione **BARCODE**.
- 2 Use las teclas de flecha para seleccionar el **Código QR**, y presione **OK**.
- 3 Ingrese el texto para el código QR y presione **OK**.

Edición de un código de barras

Puede editar un código de barras.

Para editar un código de barras

- 1 Mueva el cursor a cualquier lugar dentro del texto de código de barras.
- 2 Presione **BARCODE** o escriba un carácter.
Aparece un mensaje que le pregunta si desea editar el código de barras.
- 3 Presione **OK**. Aparece el texto del código de barras existente.
- 4 Edite el texto de código de barras y presione **OK**.

Eliminación de un código de barras

Se ingresa un código de barras en la etiqueta como un carácter.

Para eliminar un código de barras

- 1 Coloque el cursor en el extremo del código de barras en la pantalla.
- 2 Presione **←**.

Ocultar el texto de código de barras

De manera predeterminada, mostrar texto de código de barras está activado. Puede elegir ocultar el texto de código de barras.

Para ocultar el texto de código de barras

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Texto de código de barras** y presione **OK**.
- 3 Seleccione **Apagado**.
- 4 Presione **OK** y luego seleccione **Listo** (ESC).

Adición de símbolos

La impresora incluye un conjunto de símbolos predeterminados para usar en sus etiquetas. Los símbolos se separan en varias categorías:

Eléctrico	Corchetes
Voz/Datos	Flechas
Audio/Video	Números
Advertencia	Eléctrico doméstico
Puntuación	Moneda

Se puede encontrar una lista completa de símbolos al comienzo de la página 34.

Se puede acceder a algunos de los símbolos más populares de las teclas numéricas con **SHIFT** más el número. Por ejemplo, presionar **SHIFT + 1** inserta un corchete abierto (⎵).

Los símbolos agregados a una etiqueta se pueden formatear o eliminar al igual que cualquier otro carácter que ingrese.

Para insertar un símbolo

- 1 Presione **SYMBOL**.
- 2 Seleccione una categoría de símbolos.
- 3 Use las teclas de flecha para encontrar el símbolo que desea.
- 4 Presione **OK** para insertar el símbolo en la etiqueta.

Uso de la biblioteca de texto

La impresora incluye una biblioteca de texto predefinido. La biblioteca se separa en varias categorías:

Ubicación	Voz/Datos
Audio	Seguridad
Video	

Una categoría adicional, llamada Mi biblioteca, está disponible para que agregue texto personalizado para usar en sus etiquetas.



El texto de Mi biblioteca no se muestra cuando selecciona Todos en el menú Biblioteca.

Se puede encontrar una lista completa de cadenas de texto predefinidas desde la página 35.

Inserción de texto de la biblioteca

El texto de la biblioteca agregado a una etiqueta se puede editar, formatear o eliminar al igual que el texto que ingresó con el teclado.

Para agregar texto a una etiqueta

- 1 Presione **LIBRARY**.
- 2 Seleccione una de las categorías o **Mi biblioteca**.
- 3 Presione la primera letra del texto que desea usar.
El cursor salta al primer elemento que comienza con esa letra.
- 4 Presione **OK** para insertar el texto en la etiqueta.

Adición de texto a Mi biblioteca

Puede agregar texto personalizado a la biblioteca. Una vez agregado el texto, puede usarlo en una etiqueta de la misma manera que los elementos de texto predefinido.

Para agregar texto personalizado

- 1 Presione **LIBRARY**.
- 2 Use las teclas de flecha para seleccionar **Mi biblioteca**.
- 3 Seleccione **Agregar texto nuevo** y presione **OK**.
- 4 Ingrese el texto y presione **OK**.
El texto se agrega a Mi biblioteca.

Eliminación de texto de Mi biblioteca

Puede eliminar texto personalizado de Mi biblioteca.

Para eliminar texto de Mi biblioteca

- 1 Presione **LIBRARY**.
- 2 Use las teclas de flecha para seleccionar **Mi biblioteca**.
- 3 Seleccione el texto que desea eliminar.
- 4 Presione **←**. Aparece un mensaje de confirmación.
- 5 Presione **OK** para eliminar el texto.

Creación de una serie de etiquetas

Puede generar etiquetas automáticamente mediante la creación de una serie. Cree un patrón de inicio, y luego ajuste el incremento y el conteo para la serie.

Puede serializar cualquier número o letra si selecciona la posición que se incrementará, como el número 2 en 123 o la letra B en ABC. Por ejemplo, cuando se seleccione 2 en 123 y el n.º de incremento = 3, las etiquetas resultantes se imprimirán como 123, 153 y 183.

Las letras se pueden incrementar de la A a la Z y de la a a la z, y los números, del 1 al 9. Cuando se alcanza la letra Z o el número 9 durante la serialización, se agrega un número o letra para aumentar el incremento. Por ejemplo, Az incrementa a Aaa, AZ incrementa a BA y A9 incrementa a A10.

Hay tres métodos de serialización disponibles: simple, simultánea y avanzada.

Uso de serialización simple

La serialización simple crea una serie de etiquetas mediante el incremento de un carácter alfanumérico en el patrón. Por ejemplo, 101, 102, 103, 104, y así sucesivamente.

Para usar serialización simple

- 1 Ingrese el texto para su etiqueta.
- 2 Presione **SERIAL**. Aparece un cuadro alrededor del primer carácter en la etiqueta.
- 3 Use las teclas de flecha para mover el cursor a la posición que desea incrementar y presione **OK**.
- 4 Seleccione la cantidad que desea incrementar cada etiqueta y presione **OK**. Puede elegir incrementar en pasos de hasta 10.
- 5 Seleccione la cantidad de etiquetas que desea crear y presione **OK**.

La cantidad de etiquetas que puede crear se limita a la memoria disponible.

Una nueva etiqueta se agrega a la pantalla para cada etiqueta en la serie.



Para imprimir varias copias de la misma etiqueta serializada, presione **# COPIES** (SHIFT + PRINT) e ingrese la cantidad de copias de cada etiqueta para imprimir.

Uso de serialización simultánea

La serialización simultánea crea una serie de etiquetas mediante el incremento de dos caracteres alfanuméricos al mismo tiempo. Por ejemplo, A-101, B-102, C-103, y así sucesivamente.

Para usar serialización simultánea

- 1 Ingrese el texto para su etiqueta.
- 2 Presione **ADV.SER.** (SHIFT + SERIAL).
- 3 Seleccione **Simultáneo** y presione **OK**. Un cuadro aparece alrededor del carácter donde se colocó el cursor.
- 4 Seleccione la posición del primer carácter que desea incrementar y presione **OK**.
- 5 Seleccione la posición del segundo carácter que desea incrementar y presione **OK**.
- 6 Seleccione la cantidad que desea incrementar estos caracteres en cada etiqueta y presione **OK**. Puede elegir incrementar en pasos de hasta 10.
- 7 Seleccione la cantidad de veces que se incrementarán estos caracteres y presione **OK**.

Una nueva etiqueta se agrega a la pantalla para cada etiqueta en la serie.

Uso de serialización avanzada

Para crear una serie de etiquetas, la serialización avanzada le permite seleccionar dos secuencias en el patrón e incrementarlas consecutivamente.

Por ejemplo, A-101, A-102, A-103, B-101, B-102, B-103, C-101, C-102, C-103, y así sucesivamente.

Para usar la serialización avanzada

- 1 Ingrese el texto para su etiqueta.
- 2 Presione **ADV.SER.** (SHIFT + SERIAL).
- 3 Seleccione **Avanzado** y presione **OK**. Un cuadro aparece alrededor del carácter donde se colocó el cursor.
- 4 Seleccione la posición del primer carácter que desea incrementar y presione **OK**.
- 5 Seleccione la cantidad que desea incrementar esta posición de carácter y presione **OK**. Puede elegir incrementar en pasos de hasta 10.
- 6 Seleccione la cantidad de veces que se incrementará esta posición de carácter y presione **OK**.
- 7 Repita los pasos 4 al 6 para la posición del segundo carácter que desea incrementar.

Una nueva etiqueta se agrega a la pantalla para cada etiqueta en la serie.

Trabajo con archivos de etiquetas

La impresora crea y almacena etiquetas como archivos de etiquetas. Un archivo de etiquetas contiene una o más etiquetas. Cuando crea una nueva etiqueta, también crea un nuevo archivo de etiquetas. Entonces, puede insertar etiquetas adicionales, quitar etiquetas y almacenar el grupo de etiquetas como un archivo de etiquetas en la memoria.

Creación de un archivo de etiquetas

La impresora recuerda la última etiqueta en la que estaba trabajando cuando se apaga la alimentación. Debe borrar el texto de la etiqueta y el formato antes de crear una nueva etiqueta.

Para crear un nuevo archivo de etiquetas

- 1 Si es necesario, presione **CLR** para borrar la etiqueta y el formato anteriores de la pantalla.
- 2 Escriba texto con el teclado.
- 3 Dé formato al texto con **Tamaños del texto** o **Estilo del texto**. Consulte **Diseño de una etiqueta** en la página 8.
- 4 Guarde la etiqueta en la memoria. Consulte **Guardado de un archivo de etiquetas** en la página 16.

Adición de etiquetas a un archivo de etiquetas

Puede agregar etiquetas adicionales a un archivo de etiquetas existente.

Para agregar una etiqueta a un archivo

- 1 Presione **INSERT** (SHIFT + SAVE).
- 2 Seleccione **Hacia la derecha** para agregar una etiqueta a la derecha de la etiqueta actual o **Hacia la izquierda** para agregar una etiqueta a la izquierda de la etiqueta actual.
- 3 Presione **OK**.
Se insertará una nueva etiqueta en blanco en la pantalla a la derecha o a la izquierda de la etiqueta actual.

Puede moverse de una etiqueta a la otra con las teclas de flecha.

Eliminación de etiquetas de un archivo

Puede eliminar una o más etiquetas de un archivo de etiquetas.

Para eliminar una etiqueta

- 1 Presione **REMOVE** (SHIFT + RECALL).
- 2 Seleccione una de las siguientes opciones:
 - **Todo** para eliminar todas las etiquetas del archivo.
 - **Actual** para eliminar la etiqueta en la posición actual del cursor.
 - **Rango** y luego seleccione el rango de etiquetas que se eliminará.
- 3 Presione **OK**. Se eliminan las etiquetas seleccionadas de la pantalla.

Impresión de un archivo de etiquetas

Cuando imprima un archivo de etiquetas, elija si imprimir todas las etiquetas, la etiqueta actual o un rango de etiquetas en el archivo.

Para imprimir etiquetas

- 1 Presione **PRINT**. Si el archivo de etiquetas contiene más de una etiqueta, se mostrará un menú de impresión.
- 2 Seleccione una de las siguientes opciones:
 - **Todo** para imprimir todas las etiquetas del archivo.
 - **Actual** para imprimir la etiqueta en la posición actual del cursor.
 - **Rango** y luego seleccione el rango de etiquetas que imprimirá.
- 3 Presione **OK**. Se imprimirán las etiquetas seleccionadas.

Presionar **SHIFT + PRINT** le permite cambiar la cantidad de copias que se imprimirán.

Presionar la tecla **ESC** durante la impresión cancelará el trabajo de impresión actual.

Guardado de un archivo de etiquetas

La etiquetadora tiene una característica de memoria potente que puede almacenar archivos de etiquetas para volver a verlos más tarde. La cantidad de archivos de etiquetas que se puede almacenar depende del tamaño de los archivos de etiquetas y la cantidad de imágenes que contienen. Mientras más imágenes contenga un archivo, menos memoria habrá disponible para almacenar archivos de etiquetas.

Cuando guarde un archivo de etiquetas, se guardará todo el texto y el formato de la etiqueta. El nombre de un archivo de etiquetas puede tener hasta 20 caracteres alfanuméricos.

Para guardar un archivo de etiquetas

- 1 Cree las etiquetas en su archivo de etiquetas.
- 2 Presione **SAVE**.
- 3 Use las teclas de flecha para seleccionar **Nuevo** y presione **OK**.
- 4 Ingrese un nombre para el archivo de etiquetas y presione **OK**.
- 5 Presione **CLR** para comenzar una etiqueta nueva.

Volver a ver un archivo de etiquetas de la memoria

Una vez que se guarde la etiqueta en la memoria, puede volver a verla para imprimir o editar. Volver a ver la etiqueta reemplaza la etiqueta actual.

Para volver a ver una etiqueta de la memoria

- 1 Presione **RECALL** y luego seleccione **Etiquetas guardadas**.
- 2 Use las teclas de flecha para moverse a la ubicación de la memoria que contiene la etiqueta que desea y presione **OK**.
Aparece un mensaje para confirmar que desea borrar el texto y formato de la etiqueta actual.
- 3 Presione **OK**.

Eliminación de un archivo de etiqueta de la memoria

Cuando ya no necesite una etiqueta almacenada, puede eliminarla de la memoria.

Para eliminar una etiqueta de la memoria

- 1 Presione **RECALL**. Se muestran los archivos de etiquetas guardados.
- 2 Use las teclas de flecha para moverse al archivo de etiquetas que desea eliminar.
- 3 Presione **←** y luego presione **OK** para borrar la ubicación de la memoria.

Plantillas del usuario

Cuando transfiere una etiqueta simple desde el software DYMO ID a la impresora, el archivo de etiquetas se guarda como una plantilla de usuario. Entonces, puede abrir y modificar el archivo de etiquetas antes de imprimir y guardarlo con un nombre nuevo. Consulte **Guardado de un archivo de etiquetas** en la página 16.

Para abrir una plantilla de usuario

- 1 Presione **RECALL** y luego seleccione **Plantillas del usuario**.
- 2 Use las teclas de flecha para moverse a la etiqueta que desea y presione **OK**. Aparece un mensaje para confirmar que desea borrar el texto y formato de la etiqueta actual.
- 3 Presione **OK**.

Uso de las aplicaciones de etiquetas

Puede crear etiquetas rápidamente para aplicaciones industriales especiales.






Hay teclas de acceso rápido disponibles para cada uno de los tipos de etiquetas disponibles. El tipo actual de etiqueta se muestra en la barra de leyenda. De manera predeterminada, el tipo de etiqueta es Rápida sin formato especial, texto centrado y la longitud se determina automáticamente por la cantidad de texto.

Las propiedades disponibles en la impresora son similares a las propiedades para la aplicación de la misma etiqueta en el software DYMO ID™. Cuando ajuste las propiedades para un tipo de etiqueta en particular, dichas propiedades se recuerdan para la próxima vez que elija ese tipo de etiqueta.

Creación de una etiqueta de longitud fija

Use un tipo de etiqueta General para hacer una etiqueta para un fin específico que es de longitud fija, sin importar la longitud del texto. Todo el texto que no quepa dentro de la longitud fija aparece oscurecido en la pantalla y se cortará cuando se imprima la etiqueta.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

Orientación	Horizontal (predeterminado) 
	Vertical 
Longitud de la etiqueta 	Mínimo: 31,75 mm Máximo: 508 mm Predeterminado: 50,8 mm
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No. 
	Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es Sí. 

Para crear una etiqueta de longitud fija

- 1 Presione **GENERAL**.
- 2 Seleccione las propiedades deseadas.
- 3 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 4 Ingrese el texto y el formato de la etiqueta y presione **PRINT**.

Creación de una etiqueta vertical

Puede elegir imprimir una etiqueta con el texto vertical. Una etiqueta con varias líneas de texto se imprimirá como varias columnas de texto.

Para imprimir una etiqueta vertical

- 1 Presione **GENERAL**.
- 2 Seleccione **Vertical** como la propiedad de orientación.
- 3 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 4 Ingrese el texto y el formato de la etiqueta y presione **PRINT**.

Creación de etiquetas para amarras para cables

Una etiqueta para amarras para cables se coloca alrededor del ancho de un cable. Puede ingresar hasta cinco líneas de texto y el texto se repite la cantidad de veces posible dependiendo del tamaño del texto y la longitud de la etiqueta.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

Tipo de cable	CAT 5/6, COAX, AWG: 4/0 - 2/0, AWG: 0 - 2, AWG: 3 - 5, AWG: 6+, o Personalizado
Diámetro del cable	Se usa cuando se usa Personalizado como el tipo de cable. Mínimo: 4 mm Máximo: 50,8 mm
Repetición de texto	AUTOMÁTICA o hasta 15 veces.

Para crear una etiqueta para amarras vertical




- 1 Presione **CABLE**.
- 2 Seleccione **Amarra para cables** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 5 Ingrese el texto de la etiqueta y presione **PRINT**.

Para crear varias etiquetas rápidamente, consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Creación de etiquetas indicadoras

Las etiquetas indicadoras se envuelven alrededor de un cable dejando la parte del texto de la etiqueta sobresaliendo del cable. El texto en las etiquetas indicadoras se imprime automáticamente en ambos extremos de la etiqueta y queda un espacio en blanco en el centro que se envuelve alrededor del cable. Cuando se aplica la etiqueta al cable, ambos extremos de la etiqueta se aplican reverso con reverso, lo que deja una cola o *indicador*. El resultado es una etiqueta que se puede leer desde ambos lados.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

 Tipo de cable	CAT 5/6, COAX, AWG: 4/0 - 2/0, AWG: 0 - 2, AWG: 3 - 5, AWG: 6+, o Personalizado
Diámetro	Se usa cuando se usa Personalizado como el tipo de cable. Mínimo: 4 mm Máximo: 50,8 mm
 Long indicador	Mínimo: 11,1 mm Máximo: 254 mm
 Diseño	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No.

Para imprimir una etiqueta indicadora

- 1 Presione **CABLE**.
- 2 Seleccione **Indicador** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 5 Ingrese el texto de la etiqueta y presione **PRINT**.


Para crear varias etiquetas rápidamente, consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Creación de etiquetas para amarras laminadas para cables

La etiqueta para amarra laminada para cables está diseñada para usarla con las etiquetas autolaminantes Rhino (número de pieza 1734821). El texto de la etiqueta se imprime en la parte superior de la etiqueta, de modo que la mitad inferior transparente de la etiqueta se pueda envolver y cubra el texto.

La etiqueta autolaminante tiene 24 mm de ancho; sin embargo, solo puede ingresar dos líneas de texto y se limita a tamaños de fuente extra extra pequeño, extra pequeño y pequeño.

La propiedad de la etiqueta que puede ajustar es:

 Longitud de la etiqueta	Mínimo: 31,7 mm Predeterminado: 50,8 mm
--	--

Para imprimir una etiqueta autolaminante






- 1 Presione **CABLE**.
- 2 Seleccione **Amarra laminada para cables** y presione **OK**.
- 3 Seleccione la **longitud de la etiqueta** y presione **OK**.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 5 Ingrese el texto de la etiqueta y presione **PRINT**.

Para crear varias etiquetas rápidamente, consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Creación de etiquetas termocontraíbles

La etiqueta para tubos termocontraíbles es una de varias etiquetas específicas para administrar cables. Las etiquetas para tubos termocontraíbles se pueden imprimir en cualquier etiqueta continua para tubos termocontraíbles.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

Orientación	Horizontal (predeterminado) 
	Vertical 
Longitud de la etiqueta 	Mínimo: 31,75 mm Máximo: 508 mm Predeterminado: 50,8 mm
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No.  Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es Sí. 

Para crear una etiqueta termocontraíble

- 1 Presione **CABLE**.
- 2 Seleccione **Termocontraíble** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
- 5 Ingrese el texto de la etiqueta y presione **PRINT**.

Para crear varias etiquetas rápidamente, consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.




Creación de una etiqueta de panel de distribución

Para crear etiquetas para paneles de distribución, se debe especificar el número de conectores y la distancia de centro a centro entre cada conector.



Use la serialización para llenar automáticamente los conectores. Cuando todos los conectores se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

# conectores	Máximo de 48 conectores.	
Distancia entre centros	Es la distancia del centro de uno de los puertos al centro del próximo puerto. Mínimo: 3,8 mm Máximo: 508 mm	
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No.  Mostrar línea separad: Imprimir una línea de separador entre cada puerto. (El valor predeterminado es Si). 	

Para crear una etiqueta para panel de distribución

- 1 Presione **PANEL**.
- 2 Seleccione **Panel de distribución** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada conector está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 5 Ingrese el texto para cada conector en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un conector al otro.







Creación de una etiqueta de panel de conexiones

Una etiqueta de panel de conexiones le permite etiquetar una fila de puertos en un panel de conexiones. Seleccione las propiedades de la etiqueta, ingrese el texto deseado, e imprima. El resultado es una etiqueta larga con varios textos separados uniformemente para cada puerto.



Use la serialización para llenar automáticamente los puertos. Cuando todos los puertos se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

# puertos	Máximo de 48 puertos	
Distancia entre centros	Es la distancia del centro de uno de los puertos al centro del próximo puerto. Mínimo: 3,8 mm Máximo: 508 mm	
En grupos de	Cantidad de grupos El valor predeterminado es 6.	
Distancia entre grupos	La distancia entre grupos de puertos cuando se selecciona una etiqueta continua. Mínimo: 0,4 mm Máximo: 508 mm	
Configuración etiqueta	Una etiq todos puertos: Imprime grupos de puertos como una etiqueta continua.  Una etiq por grupo: Imprime cada grupo de puertos como una etiqueta separada. (Predeterminado) 	
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No.  Mostrar línea separad: Imprimir una línea de separador entre cada puerto. (El valor predeterminado es Si). 	

Para crear una etiqueta de panel de conexiones

- 1 Presione **PANEL**.
- 2 Seleccione **Panel de conexiones** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada puerto está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 5 Ingrese el texto para cada puerto en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un puerto al otro.




Etiqueta para interruptor vertical

La etiqueta para interruptor vertical es uno de los dos tipos de etiquetas que se usan en una caja de interruptores. Consulte **Etiqueta para interruptor horizontal** en la página 24.



Use la serialización para llenar automáticamente los interruptores. Cuando todos los interruptores se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

# interruptores	Máximo: 48 interruptores
Altura interr simple	Mínimo: 6,35 mm; Máximo: 500 mm
# polos	Número de polos de cada interruptor. Máximo: 3
Imprimir int vacíos	Sí o No. El valor predeterminado es Sí.
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No. 
	Mostrar línea separad: Imprimir una línea de separador entre cada puerto. (El valor predeterminado es Sí). 
	Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es Sí. 

Para crear una etiqueta para interruptor vertical

- 1 Presione **BREAKER**.
- 2 Seleccione **Interruptor vertical** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada interruptor está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 5 Ingrese el texto para cada interruptor en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un interruptor al otro.




Etiqueta para interruptor horizontal

La etiqueta para interruptor horizontal es uno de los dos tipos de etiquetas que se usan en una caja de interruptores. Consulte **Etiqueta para interruptor vertical** en la página 23.



Use la serialización para llenar automáticamente los interruptores. Cuando todos los interruptores se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

# interruptores	Máximo: 48 interruptores
Ancho interr simple	Mínimo: 6,35 mm; Máximo: 500 mm
Multiplicador	Multiplicador para cada interruptor. Mínimo: 0,5 Máximo: 4 Se puede ingresar manualmente incrementos de 0,5 tales como: 2,5, 3,5 y así sucesivamente.
Imprimir int vacíos	Sí o No. El valor predeterminado es Sí.
Diseño de etiqueta	Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No.  Mostrar línea separad: Imprimir una línea de separador entre cada puerto. (El valor predeterminado es Sí).  Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es Sí. 

Para crear una etiqueta para interruptor horizontal

- 1 Presione **BREAKER**.
- 2 Seleccione **Interruptor horizontal** y presione **OK**.
- 3 Seleccione las propiedades deseadas.
- 4 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada interruptor está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 5 Ingrese el texto para cada interruptor en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un interruptor al otro.






Creación de etiquetas para bloque de terminales

Las etiquetas para bloque de terminales se crean para una orientación (vertical u horizontal), un número de bloques y una altura de bloque específicos.



Use la serialización para llenar automáticamente los bloques. Cuando todos los bloques se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

Orientación	Horizontal (predeterminado) 
	Vertical 
# bloques	Máximo: 48 bloques
Altura de bloque	Mínimo: 3,8 mm Máximo: 508 mm
Diseño de etiqueta	<p>Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No. </p> <p>Mostrar línea separad: Imprimir una línea de separador entre cada puerto. (El valor predeterminado es Sí). </p> <p>Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es No. </p>

Para crear una etiqueta para bloque de terminales

- 1 Presione **TERMNAL**.
- 2 Seleccione las propiedades deseadas.
- 3 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada interruptor está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 4 Ingrese el texto para cada interruptor en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un interruptor al otro.



Creación de etiquetas para bloque 110

La etiqueta para bloque 110 es una de varias etiquetas específicas que se usan en la comunicación de datos. Usted ingresa los datos en uno de los tres formatos de bloques predefinidos, dependiendo del tipo de bloque que haya seleccionado.



Use la serialización para llenar automáticamente los bloques. Cuando todos los bloques se llenan en la etiqueta actual, se crea una nueva etiqueta. Consulte **Creación de una serie de etiquetas** en la página 12.

Las propiedades de la etiqueta que se pueden ajustar son:

Tipo de bloque	Par C4-4: transm datos Par C4-4: transm voz Par C5-5: transm voz
Diseño de etiqueta	<p>Mostrar contorno de etiqueta: Mostrar contorno de la etiqueta. El valor predeterminado es No. </p> <p>Hacer coincidir delantero y posterior: El espacio en blanco es igual al comienzo y al final de la etiqueta. El valor predeterminado es Sí. </p>

Para crear una etiqueta para bloque 110

- 1 Presione **110-BLOCK**.
- 2 Seleccione las propiedades deseadas.
- 3 Seleccione **Listo** (ESC) para crear la etiqueta.
Cada bloque está separado con una línea continua negra en la pantalla.
- 4 Ingrese el texto para cada bloque en la etiqueta. Use las teclas de flecha derecha o izquierda para moverse de un bloque al otro.

Cambio de configuración

Los ajustes de tamaño del texto, estilo del texto, modo de mayúsculas y mostrar/ocultar texto de código de barras se describen en otro lugar de esta guía del usuario.

Usted puede cambiar las siguientes configuraciones:

- **Ajuste del ancho de etiqueta**
- **Corte automático**
- **Pausa para cortar entre etiquetas**
- **Intercalar múltiples copias**
- **Ocultar la barra de leyenda**
- **Selección de un idioma**
- **Ajuste del contraste de la pantalla**
- **Ajuste del contraste de impresión**
- **Restablecer**

Todas las configuraciones tienen efecto hasta que las cambie de nuevo.

Ajuste del ancho de etiqueta

Cada vez que inserte un cartucho de etiquetas en la impresora, se le pedirá que ajuste el ancho de etiqueta, de modo que la impresora sepa qué tamaño de etiqueta está utilizando actualmente. Algunas de las características que usa para diseñar etiquetas dependen del ancho de la etiqueta.

Sin embargo, para crear una etiqueta con un ancho distinto a la que está actualmente en la impresora, puede ajustar el ancho de etiqueta en el menú Configuración.

Para ajustar el ancho de etiqueta

- 1 Presione **SETTINGS**. Se muestra el menú Ajustes en la pantalla.
- 2 Seleccione **Ancho de cinta**.
- 3 Seleccione el ancho de las etiquetas insertadas actualmente en la impresora.
- 4 Presione **OK** y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Corte automático

De manera predeterminada, las etiquetas se cortan automáticamente después de imprimir. Puede elegir desactivar el corte automático y cortar cada etiqueta manualmente.

Para cambiar el ajuste de corte automático

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Corte automático** y presione **OK**.
- 3 Use las teclas de flecha para seleccionar **Encendido** o **Apagado**.
- 4 Presione **OK**, y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Pausa para cortar entre etiquetas

Cuando se desactiva el Corte automático, se imprimirán varias etiquetas continuamente hasta que se hayan imprimido todas las etiquetas. Puede elegir pausar la impresión entre cada etiqueta para cortar manualmente cada etiqueta a medida que se imprimen.

Para ajustar la impresora para pausar entre cada etiqueta

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Asegúrese de que **Corte automático** esté apagado.
- 3 Seleccione **Pausar para cortar entre etiq.** y presione **OK**.
- 4 Seleccione **Encendido**.
- 5 Presione **OK** y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Intercalar múltiples copias

Cuando imprima varias copias de un archivo de etiquetas que contiene más de una etiqueta, se imprimen todas las copias de una etiqueta antes de que se comience a imprimir la siguiente etiqueta. Puede elegir intercalar la impresión del archivo de etiquetas, de modo que cada copia completa del archivo se imprima antes de que comience la segunda copia. El siguiente ejemplo muestra tres copias de un archivo de etiquetas que contienen tres etiquetas impresas normalmente e intercaladas.

Normal

A101 A101 A101 A102 A102 A102 A103 A103 A103

Intercaladas

A101 A102 A103 A101 A102 A103 A101 A102 A103

Para intercalar varias copias

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Intercalar copias** y presione **OK**.
- 3 Seleccione **Encendido**.
- 4 Presione **OK** y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Ocultar la barra de leyenda

La barra de leyenda en la parte superior de la pantalla muestra el tipo de etiqueta actual y, para algunos tipos de etiquetas, información adicional acerca de la etiqueta, como el tamaño o el tipo de código de barras. Se puede ocultar la barra de leyenda para permitir que se muestren más líneas de la etiqueta en la pantalla. Esto es muy útil para etiquetas de varias líneas.

Para ocultar la barra de leyenda

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Barra de leyenda** y presione **OK**.
- 3 Seleccione **Ocultar**, presione **OK**, y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Selección de un idioma

Varias funciones relacionadas con el idioma en la etiquetadora se determinan con el ajuste de idioma, como caracteres especiales, texto de menú, etc. El idioma predeterminado es inglés.

Para seleccionar un idioma

- 1 Presione **SETTINGS** y seleccione **Idioma**.
- 2 Seleccione el idioma.
- 3 Presione **OK** y luego seleccione **Listo (ESC)**.
El idioma de visualización se cambia inmediatamente.

Ajuste del contraste de la pantalla

Además de la luz posterior, puede ajustar el contraste de la pantalla para ayudar en distintas condiciones de iluminación.

Para ajustar el contraste de la pantalla

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Contraste LCD** y presione **OK**.
- 3 Use las teclas de flecha para seleccionar un valor entre **0** (más claro) y **8** (más oscuro). El contraste cambia a medida que selecciona distintos ajustes.
- 4 Presione **OK**, y luego seleccione **Listo (ESC)**.

Ajuste del contraste de impresión

Según el tipo de material de la etiqueta que elija, es posible que necesite aclarar u oscurecer la impresión de la etiqueta.

Para ajustar el contraste de impresión

- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Contraste de impresión** y presione **OK**.
- 3 Use las teclas de flecha para ajustar el porcentaje de contraste.
- 4 Presione **OK**, y luego seleccione **Listo (ESC)**.
- 5 Repita según sea necesario hasta que esté satisfecho con la calidad de impresión.

Restablecer

Puede restablecer la impresora a los ajustes predeterminados. Se eliminarán todos los ajustes anteriores y archivos de etiquetas guardados.

Para restablecer la impresora


- 1 Presione **SETTINGS**.
- 2 Seleccione **Restablecer a predeterminado** y presione **OK**.
- 3 Use las teclas de flecha para seleccionar **Sí**.
- 4 Presione **OK** cuando se le indique para eliminar datos del usuario.

Conexión de la impresora de etiquetas a la computadora

La impresora de etiquetas se puede usar como una impresora de etiquetas independiente o puede imprimir etiquetas directamente desde su computadora con la versión más reciente del software DYMO ID™.

Se recomienda usar el software DYMO ID™ para producir un gran volumen de etiquetas.

Descarga e instalación del software DYMO ID™


 No conecte la impresora de etiquetas a la computadora hasta después de que haya finalizado la instalación del software.

Para instalar el software

- 1 Descargue la versión más reciente del software DYMO ID™ desde el sitio web de DYMO en support.dymo.com.
- 2 Siga las instrucciones del programa de instalación.

Conexión a la computadora

Impresora de etiquetas se conecta a la computadora con la conexión USB ubicada en la parte inferior del Impresora de etiquetas.

 No conecte la impresora de etiquetas a la computadora hasta después de que haya finalizado la instalación del software.

Para conectar la impresora de etiquetas a la computadora

- ▶ Conecte el cable USB en el conector USB en la impresora de etiquetas y en un puerto USB disponible en su computadora.

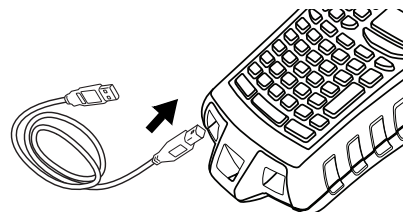



Figure 7

Ahora puede imprimir directamente desde el software DYMO ID™.

Consulte la Ayuda en línea del software DYMO ID para obtener información completa acerca del uso de Impresora de etiquetas mientras está conectada a la computadora.

 Mientras la impresora esté conectada a la computadora, se muestra **PC conectada... No desconectar** en la impresora y no puede usar ninguna de las funciones de impresión.

Acerca del software DYMO ID

La siguiente figura muestra algunas de las principales funciones disponibles en el software DYMO ID™.



Para conocer los detalles completos sobre el uso del software, consulte la Ayuda en línea o la DYMO ID™ *Guía del Usuario*.

Desde el menú Ayuda en el software DYMO ID™, puede ver lo siguiente:

- DYMO ID™ Ayuda
- *DYMO ID™ Guía del Usuario*


Transferencia de archivos

Solo puede transferir archivos a su impresora de etiquetas usando el software DYMO ID™ que sean creados con la aplicación de etiquetas Rhino Rápido. Las etiquetas transferidas se guardan como plantillas del usuario. Consulte **Plantillas del usuario** en la página 17.

Consulte la Ayuda en línea o la Guía del Usuario del software DYMO ID™ para obtener la información completa sobre transferencia de archivos.

Solución de problemas

Revise las siguientes posibles soluciones si encuentra un problema.

Problema/Mensaje de error	Solución
Batería baja Batería descargada 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Conecte el adaptador de corriente. ■ Recargue la batería. Consulte Recarga de la batería en la página 2.
Calidad deficiente de impresión	<ul style="list-style-type: none"> ■ Limpie el cabezal de impresión. Consulte Limpieza del cabezal de impresión en la página 32. ■ Ajuste el contraste de impresión. Consulte Ajuste del contraste de impresión en la página 28.
Atasco de cinta El motor está parado por un atasco de cinta.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Abra el compartimiento del cartucho de etiquetas y presione el botón de expulsión para liberar el cartucho. ■ Retire la etiqueta y con esto despejará el atasco. ■ Asegúrese de que la etiqueta pase sin problemas a través de las guías en el cartucho de etiquetas. Consulte Inserción y retiro del cartucho de etiquetas en la página 3. ■ Cuando se despeje el atasco, presione OK para borrar la pantalla.
Limpia cuchilla: ¿Recordar más tarde?	<ul style="list-style-type: none"> ■ Limpie la hoja de la cuchilla. Consulte Limpieza de la hoja de la cuchilla en la página 32.
Impresión dispareja o inclinada El cartucho no está insertado correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Revise el compartimiento de cartucho de etiquetas para asegurarse de que el cartucho se haya insertado correctamente. Consulte Inserción y retiro del cartucho de etiquetas en la página 3. ■ Asegúrese de que el cartucho esté completamente asentado. Deje que el mecanismo de la impresora haga su trabajo.
No puede cerrar la tapa del cartucho de cinta. El cartucho no está insertado correctamente.	Asegúrese de que nada obstruya la cubierta del cartucho y que el cartucho de etiquetas esté insertado correctamente. Consulte Inserción y retiro del cartucho de etiquetas en la página 3.
No se puede volver al menú anterior	<ul style="list-style-type: none"> ■ Presione ESC para volver al menú anterior. ■ Presione Clr para volver a la pantalla y borrar todos los ajustes.
No aparece nada en la pantalla	<ul style="list-style-type: none"> ■ Asegúrese de que la etiquetadora esté encendida. ■ Recargue la batería o enchufe el adaptador de corriente. ■ Retire el adaptador de corriente y la batería y vuelva a conectar la alimentación para reiniciar la impresora.
Fin de la cinta El cartucho de etiquetas está vacío.	La impresora no puede detectar el extremo del cartucho de etiquetas. Asegúrese de que le queden etiquetas en el cartucho antes de comenzar un trabajo de impresión grande.
El texto de la pantalla es demasiado claro para leerlo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Encienda la luz posterior. Consulte Uso de la luz posterior en la página 5. ■ Ajuste el contraste de la pantalla. Consulte Ajuste del contraste de la pantalla en la página 28.
Demasiadas líneas Demasiadas líneas para este ancho de cinta.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Reduzca la cantidad de líneas de texto. ■ Inserte un cartucho de etiquetas más ancho.
No se permite código de barras	<ul style="list-style-type: none"> ■ Reemplace el cartucho de etiquetas. ■ Cambie el ancho de etiqueta a un ancho de cartucho de 19 mm o 24 mm.
No se permite autolaminado	Las etiquetas para amarras laminadas para cables solo se pueden imprimir en etiquetas autolaminadas de 24 mm. <ul style="list-style-type: none"> ■ Reemplace el cartucho de etiquetas. ■ Cambie el ancho de la etiqueta a 24 mm.
Error de impresión... La cinta está atascada.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Abra la tapa del cartucho de etiquetas y revise que la etiqueta no esté atascada. ■ Tire una cantidad pequeña de cinta del cartucho para asegurarse de que la cinta se mueve libremente.
No hay respuesta cuando se presionan teclas Una de las teclas puede estar atascada.	<ul style="list-style-type: none"> ■ Presione cada tecla para determinar cuál está atascada. ■ Presione la tecla atascada firmemente hasta que vuelva a su posición normal.

Si aún necesita asistencia, comuníquese con Asistencia al Cliente de DYMO de su país en support.dymo.com.

Mantenimiento de la impresora

La impresora de etiquetas ha sido diseñada para ofrecerle un servicio duradero y sin preocupaciones, casi sin necesidad de mantenimiento. Limpie regularmente la impresora para que continúe funcionando correctamente.



Limpieza de la hoja de la cuchilla

Periódicamente, aparecerá el mensaje **Limpiar cuchilla**. Este es un recordatorio para limpiar la acumulación de adhesivo en la hoja de la cuchilla, de modo que las etiquetas se sigan cortando sin problemas.



Precaución: La hoja de la cuchilla es extremadamente afilada.

Para limpiar la cuchilla

- 1 Apague la alimentación y saque el cartucho de etiquetas.
- 2 Mantenga presionada la tecla **CUT** mientras mantiene presionado el botón  por 2 segundos.
- 3 Suelte el botón  y la tecla **CUT**.

La pantalla muestra el mensaje **Mover hoja de la cuchilla**.

- 4 Mientras mantiene presionada la tecla **Shift**, presione y suelte repetidamente la tecla **CUT**. Cada vez que presione la tecla **CUT** se moverá un poco la posición de la hoja.
- 5 Con la cubierta del cartucho de etiquetas abierto, mueva la hoja poco a poco hasta que alcance la posición superior.
- 6 Presione hacia abajo el marco de la cuchilla de plástico, use un cotonete y alcohol para limpiar el pegamento en la cuchilla.



Asegúrese de que el alcohol solo toque la hoja de la cuchilla. El exceso de alcohol que toque el marco de goma puede dañar el marco.

- 7 Cuando la hoja esté limpia, presione la tecla **CUT** una vez para devolver la hoja a la posición de inicio.

Limpieza del cabezal de impresión

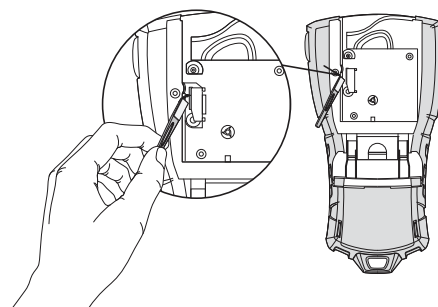
Una herramienta de limpieza del cabezal de impresión se encuentra en el interior de la puerta del cartucho de etiquetas.



La hoja de la cuchilla es muy afilada. Evite el contacto directo con la tecla **CUT** o la hoja cuando limpie el cabezal de impresión.

Para limpiar el cabezal de impresión

- 1 Retire el cartucho de etiquetas.
Si no tiene una herramienta de limpieza, comuníquese con Atención al Cliente de DYMO (support.dymo.com).
- 2 Con la herramienta de limpieza del cabezal de impresión, pase con cuidado el lado recubierto de la herramienta por el cabezal de impresión.



Precauciones de seguridad para la batería recargable

Tipo de batería: LiPolymer 7,4 V 1400 mAh 10,36 Wh

El manejo incorrecto de una batería recargable de polímero de iones de litio puede causar filtraciones, calor, humo, una explosión o incendio. Esto puede causar deterioros en el rendimiento o fallas. Esto también puede dañar el dispositivo de protección instalado en la batería. Esto puede dañar el equipo o causar lesiones a sus usuarios. Siga cuidadosamente las instrucciones que se muestran a continuación.



Peligro

- Use la batería solo en la impresora de etiquetas Rhino 6000+.
- La batería solo se puede cargar mientras está insertada en la impresora de etiquetas con el adaptador de carga que se proporciona (9 V CC/2 A).
- No conecte directamente a un tomacorriente ni a un cargador de encendedor de cigarrillos.
- No almacene la batería cerca de una fuente de calor ni dentro de un automóvil cuando la temperatura pueda exceder los 60 °C.



Advertencia

- Detenga la carga de la batería si la carga no finaliza dentro de 3,5 horas.



Precaución

- No use la impresora de etiquetas o la batería en lugares donde se genere electricidad estática.
- Use la impresora de etiquetas solo a temperatura ambiente.
- La batería solo se puede cargar dentro de un rango de temperatura de +10 °C a 35 °C.
- La batería solo se puede descargar dentro de un rango de temperatura de -10 °C a 60 °C.
- Solo use una batería DYMO auténtica.

Clasificación eléctrica

Impresora	Entrada: 9 V, 2,0 A
Adaptador de corriente	Entrada: 100-240 V 50/60 Hz 0,6 A Salida: 9 V, 2,0 A

Símbolos

Las siguientes tablas indican los símbolos predeterminados por categoría.

Eléctrico



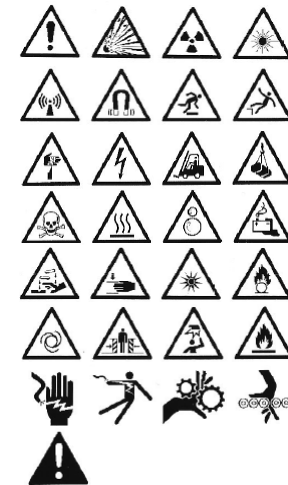
Voz/Datos



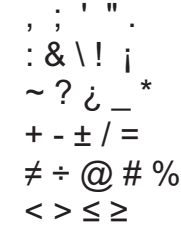
Audio/Video



Advertencia



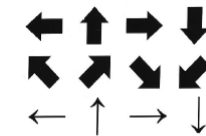
Puntuación



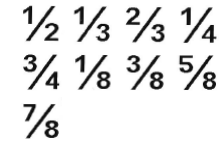
Corchetes



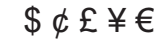
Flechas



Números



Moneda



Eléctrico doméstico



Texto de biblioteca

Las siguientes tablas indican el texto de biblioteca por categoría.

Ubicación

ARMARIO	INVERNADERO
ÁTICO	IZQUIERDA
ATRÁS	JACUZZI
BAÑO	JARDÍN
BAÑO DE VISITAS	LAVADERO
BAÑO PRINCIPAL	LAVADERO
BIBLIOTECA	LIVING
CASA DE VISITAS	LIVING
CENTRO	OFICINA
COCINA	PATIO
COMEDOR	PISCINA
COMPUERTA	PISO
CUBIERTA	PLANTA BAJA
DELANTERO	PORCHE
DEMARC.	RECIBIDOR
DENTRO	SALA DE BILLAR
DERECHA	SALA DE ESTAR
ENTRADA	SALA DE ESTAR
ESTUDIO	SALA DE JUEGOS
EXTERIOR	SALA MULTIMEDIA
GARAGE	SÓTANO
GIMNASIO	SPA
HABITACIÓN	SUPERIOR
HABITACIÓN DE VISITAS	TEATRO
HABITACIÓN PRINCIPAL	VESTÍBULO
INFERIOR	VESTIDOR

Audio

ALTAVOZ	ALTAVOZ TRASERO IZQ.
ALTAVOZ CENTRAL DEL.	ANALÓGICA
ALTAVOZ CENTRAL TRAS.	CD
ALTAVOZ DELANTERO DER.	CINTA
ALTAVOZ DELANTERO IZQ.	CONTROL DE VOLUMEN
ALTAVOZ ENVOLVENTE DER.	DIGITAL
ALTAVOZ ENVOLVENTE IZQ.	ENVOLVENTE
ALTAVOZ EXT. IZQ.	FONÓGRAFO
ALTAVOZ EXTERIOR DER.	ÓPTICO
ALTAVOZ LATERAL DER.	SUBWOOFER
ALTAVOZ LATERAL IZQ.	ZONA
ALTAVOZ TRASERO DER.	

Video

CÁMARA DE NINERA	REMOTO
CATV	RF
COMPONENTE	RGB
COMPUESTO	RS-232
DVD	S-VIDEO
DVI	SAT
DVR	TECLADO
HDMI	TV
HDTV	VCR
IR	VESA
MONITOR	VIDEOJUEGO
PANTALLA TÁCTIL	
PROYECTOR	

Voz/Datos

CO	LAN
DEMARC.	MÓDEM CON CABLE
DSL	PORTÁTIL
DSLAM	RED
ESCRITORIO	SISTEMA TELEFÓNICO
FAX	TELÉFONO
INALÁMBRICO	USB
INTERNET	VoIP

Seguridad

AGUA ALTA	GAS
BAJA TEMP.	MONÓXIDO DE CARBONO
BOCINA	PIR
CÁMARA	PISCINA
CCTV	PUERTA
CELULAR	PUERTA DE GARAGE
COMPUERTA	PUERTA DELANTERA
CONDUCTO	PUERTA TRASERA
CONTACTO	QUIEBRE DE VIDRIO
CONTACTO DE PUERTA	REMOTO
CONTROLADOR	REPUESTO
CORREDERAS	SENSOR
CORTE DE VENTILADOR	SENSOR DE IMPACTO
DETECTOR DE AGUA	SENSOR DE MOVIMIENTO
DETECTOR DE CALOR	SENSOR DE VENTANA
DETECTOR DE HUMO	SIRENA
DUAL TECH	TELÉFONO
ENERGÍA	TIERRA
ENTRADA	VENTANA
ESTROBOSCÓPICO	GAS
